

Switzerland-Lucerne: Construction work

OJ S 122/2016 28/06/2016

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: AlpTransit Gotthard AG

Postal address: Zentralstraße 5

Town: Luzern

Postal code: 6003

Country: Switzerland

E-mail: info@alptransit.ch

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Baumann Hedinger Gasser AG

Postal address: Industriezone Schächenwald

Town: Altdorf

Postal code: 6460

Country: Switzerland

For the attention of: Sandro Schnüriger

E-mail: s.schnueriger@bhg-bauingenieure.ch

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Los 174.01 Ersatzwasserbeschaffung Silenerboden Baumeisterarbeiten Leitungsbau

Plattischachen – Reussbrücke.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: 6482 Gurtellen (Ortsteile Platti – Butzen; in Talebene von Amsteg / Silenen).

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Werkleitungsbau für Abwasser, Kabelrohranlage und Wasserversorgung (ohne Lieferung / Montage Wasserleitung). Grabenlänge ca. 1 100 m. Normal-Grabentiefen zwischen 1,20 m und 1,70 m, lokal bis 2,50 m Tiefe.

Zeitgleiche Bauausführung in 2 Abschnitten innerhalb der ausgeschriebenen Arbeiten.

II.1.6. CPV code(s)

45000000 Construction work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement**II.2.1. Total quantity or scope****II.2.2. Information about options****II.2.3. Information about renewals****II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Start 5.9.2016. Completion 30.4.2017

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract**III.1.1. Deposits and guarantees required**

Solidarbürgschaft.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Zahlungsbedingungen: Rechnungen in CHF mit Leistungsnachweis, Abschlagszahlungen mit Rabatt- und Skontoabzug, Zahlungsfrist 30 Tage.

Einzubeziehende Kosten: gemäß Ausschreibungsunterlagen.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Zugelassen.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Generelle Teilnahmebedingungen: —

Subunternehmer: zugelassen.

III.2. Conditions for participation**III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Eignungskriterien:

EK 1:Verfügbarkeit von ausgewiesenem Personal und Geräten mit anerkanntem Stand der Technik,

EK 2:Genügende finanzielle Leistungsfähigkeit für die Ausführung der Arbeiten,

EK 3:Angemessenes Verhältnis (min. 5:1) vom Personalbestand der Unternehmung zum Personaleinsatz für den Auftrag,

EK4:Erfahrung bei allg. Tiefbau- und Werkleitungsbauarbeiten (Erdarbeiten, U- und V-Gräben mit Tiefen bis 3.0 m, Erstellung Werkleitungen, Belagsarbeiten etc.).

Geforderte Nachweise:

Nachweise zu EK1:

Organisation der Unternehmung / Arbeitsgemeinschaft,

Anzahl Mitarbeiter der Unternehmung / Arbeitsgemeinschaft,

Geräteliste für Tief- und Werkleitungsbauarbeiten.

Nachweise zu EK2:

Beibringen des jährlichen, projektrelevanten Umsatzes der vergangenen 3 Jahre.

Nachweise zu EK3:

Nachweis Personalbestand.

Nachweise zu EK4:

Je 2 Referenzen für allgemeine Tiefbauarbeiten.

Je 2 Referenzen für Werkleitungsbau.

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

IV.3. Administrative information

IV.3.1.

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 5.7.2016

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

22.7.2016

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 6 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

VI.3. Additional information

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Voraussetzungen für nicht dem WTO-Abkommen angehörende Länder: keine.

Geschäftsbedingungen: —

Verhandlungen: Werden vorbehalten. Allfällige Verhandlungen werden nur mit Anbietern geführt, deren Angebote eine Chance auf den Zuschlag haben.

Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau gewährleisten.

Sonstige Angaben: Begehung: keine obligatorische Begehung. Gemäß der Norm SIA 118, Art. 16, wird die Kenntnis der örtlichen Gegebenheiten mit Einreichen eines Angebotes jedoch vorausgesetzt.

Informationssystem über das öffentliche Beschaffungswesen in der Schweiz (www.simap.ch).

Liefertermin / Bemerkungen: Es werden keine Pauschal- und Globalangebote zugelassen.

Schluss termin / Bemerkungen: Stichwort „Los 174.01 Ersatzwasserbeschaffung Silenerboden Baumeisterarbeiten Leitungsbau Plattischachen – Reussbrücke“. Maßgebend ist der Poststempel oder der Strichcode-Beleg einer schweizerischen Poststelle, bzw. bei ausländischen Anbietenden der Empfangsbeleg einer schweizerischen diplomatischen oder konsularischen Vertretung (in diesem Fall ist umgehend eine Kopie des Empfangsbelegs per Fax an die AlpTransit Gotthard AG zu senden.).

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 23.6.2016, Dok. 921157

Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 8.7.2016.

I.1) Name, Adressen und Kontaktstelle(n):

Zu Händen von: Los 174.01.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

23.6.2016